

SZARVAS ÉS VIDÉKE

TÁRSADALMI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

Szerkesztőség:
Beliczey-utca 11. szám, hova a lap szellemi része
illető közlemények küldendők.
BÉRMENTETLEN LEVELEK EL NEM FOGADTATNAK.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP.
Előfizetési árak:
Egész évre ... 8 kor. Félévre ... 4 kor.
Negyedévre ... 2 kor. — Egyes szám ... 16 fill.

Kiadóhivatal:
Beliczey-utca 11. szám (saját ház,) hová az elő-
fizetési pénzek intézendők.
Hirdetéseket jutányos áron elfogad.
Kiadó s laptulajdonos SÁMUEL ADOLF.

Sz. 9789—1903.

Szarvas község előjáróságától.

Verseny tárgyalási hirdetmény.

Alólirott községi előjáróság az „Erzsébet”
ligetben építendő nyári mulatóhely felépítésére
zárt ajánlati versenytárgyalást hirdet.

Ezen építési munkálatokra a képviselőtes-
tület 144—1903. kgy. számú és a törvényható-
ság 571—1903. bgy. számú határozatával jóvá-
hagyott terv és költségvetés szerint 4805 korona
96 fillér irányoztatott elő.

A bántépénz 480 korona, mely összeg az
ajánlatokhoz készpénzben vagy óvadékképes érték-
papírban csatolandó.

A zárt írásbeli ajánlatok 1904. évi 20-ik
napjának délelőtti 11 órájáig adandók be, s
ugyanazonnap délután 3 órakor fognak a tanács-
teremben nyilvánosan felbontatni.

Az ajánlatokban az engedmény százalékban
fejezendő ki s ajánlattevő tartozik abban kije-
lenteni, hogy a tervet, költségvetést s a vállá-
lati feltételeket ismeri s azokat magára kötele-
zőnek ismeri el.

A terv, költségvetés és a részletes vállalati
feltételek naponként a hivatalos órák alatt az
elsőjegyzői irodában megtekinthetők.

Szarvason, 1904. január hó 5-én

Salacz József
elsőjegyző.

Grimm Mór
bíró.

154/1904 Szarvas község előjáróságától

Verseny tárgyalási hirdetmény.

Alólirott Szarvas község előjárósága a köz-
ség részére 1904 február 1-től számúandó egy
évre szükséges irodai szerek és nyomtatványok
szállításának biztosítására zárt ajánlati verseny
tárgyalást hirdet.

Az árlejtési feltételekben a szállítandó irodai
anyagszerek és nyomtatványok minősége és
ára ki van tüntetve, a vállalkozók által leadandó
ajánlatban tehát az engedmény százalékban feje-
zendő ki.

Az ajánlatok lepecsételt borítékban s „Aján-
lat a Szarvas község részére szükséges iroda-
szerek és nyomtatványok szállítására” felírás-
sal 1904 évi január 21-ik napjának délelőtti 11
órájáig az elsőjegyzőhöz adandók be s ugyanaz-
nap délután 3 órakor fognak a tanácssteremben
nyilvánosan felbontatni.

A részletes szállítási illetve árlejtési felté-
telek naponként a hivatalos órák alatt az első-
jegyzői irodában megtekinthetők.

Az árlejtési feltételektől eltérő vagy később
leadott ajánlatok figyelembe nem vételnek.

Szarvason, 1903. január hó 5-én.

Salacz József,
elsőjegyző

Grimm Mór,
bíró.

Az életbiztosítás és a gazda.

Ismert dolog, hogy az életbiztosítás terén
tekintve a biztosítottak számát, a nyugateurópai
államok közt a legutolsó helyen állunk, mert las-
san fejlődő országunkban valamint a takarékos-
sági hajlam, úgy a biztosítás iránti érdeklődés
is csak igen nehezen népszerűsíthető. Az emberek-
ben — tisztelet a folytán szaporodó kivételnek
még nincs meg komoly akarat, mely a művelt
embert arra buzdítja, hogy vagyont gyűjtsön és
utódait lehetőleg tűrhető anyagi viszonyok közt
hagyja hátra. A gazdaközönség körében azonban
a többi társadalmi osztályokhoz viszonyítva meg-
leginkább található az a bizonyos indokolatlan
elenszenv az életbiztosítással szemben. Pedig
éppen a kis és középgazdáknál rendkívül fontos
tehermentesítő és családfenntartó eszköznek bizo-
nyul az életbiztosítás, amint ezt külföldi példák
eléggyé illusztrálják. Tény az, hogy úgy, mint
minden irányban, e tekintetben is örvendetes
haladás konstatalható. Hogy milyen áldásos az
életbiztosítás intézménye, azt éppen most egy a
közelmultban, megyénkben előfordult eset legjob-
ban bizonyítja. X. J. középbirtokos (nevét feles-
legesen tartjuk közölni) meghalt, nagyszámu
családot és meglehetősen összegű adósságot hagyva
hátra. Szorgalmas, gúdaságát jól kezelő ember
lévén, amíg élt, adósságait mindig pontosan ren-
dezte és így az egységnyit fenakadás nélkül fen-
tartotta. A gondos és kereső kéz azonban örökre
megbénulván, a viszonyok rövidesen megváltoz-
tak; az özvegyet minden oldalról kikezdtek,
perékkél és végrehajtásokkal megtámadták. Egy
ilyen végrehajtási aktus alkalmával egy türel-
metlen ügyvéd szorgosan kutatótt a boldogult
iratai közt és e közben váratlanul rábukkant

TÁRCZA.

Művészszerelem.

Nagy ur voltam akkoriban, mért husz esztendő-
s voltam és el fogni nem dolgoztam semmit. Népkét
heverészttem át a pamlagon, szittam egyik cigarettát
a másik után, olvastam egyik könyvet a másik után.
Nagy bérpalotának a harmadik emeletén laktam,
egy szecessió külséji, modern házban, de én ép oly
keveset törődtem a házzal, mint a lakóival.

A szomszédban egy leány lakott valami öreg ass-
zonynyal. Csak annyit tudtam róla, hogy festeni tanult;
láttam láttam, mert nem áldogáltam soha a folyosón,
hanem bent heverészttem a pamlagon. Husz éves voltam
és azlhittem, meg fogom hódítani a világot. Hogy ho-
gyan, mivel, nem voltam vele tisztában, majd jön az
magától.

A ház melyben laktam egy öreg kisasszony volt,
s el is felejtettem mondani, hogy a ház mögött kertje
volt a jó öregnek. Illatos, virágos kertje, kicsi aran-
sziget a nagyszürkeségben. Valami szivességet tettem
a jó öreg kisasszonynak és halálból megengedte, hogy
lemehessék a kertjébe. Egy nap sugaras őszi napon
eszembe is jutott. Fogtam egy könyvet, elkértém a
kulcsot és lementem a kertbe. Leültem egy sötét lombu
platan alá és olvasni kezdetem. Ragyogott, szikrázott
a napsugár, a kezemből tartott könyv lapján tánczolni
kezdett a betű és én álmosodtam. Eldobtam a köny-
vet és behunytam a szemem.

II.

Nem sokáig aludhattam, egy felőráig talán. Ki-
nyitottam félig a szememet, s látam, hogy szemben

velem egy festő-alvany támaszkodik a pázsitra, fehr-
batsziszoknya-látszót, ki a lábát Egyszere társában
voltam a helyzetet Szomszédom, a festőleány megle-
pett és most stadiumot csinál rólam.

Nem zavartam a multságát gondoltam. Újra
behunytam a szememet, de aludni nem tudtam tovább;
sőt a karosszék támasztóján megfordultam nyakam is
megmozdítottam, hogy az arcomat a pázsitra is
leeresszem.

Milyen kár, hogy felebredt, szólalt meg a saját-
közönség, kijött a pázsit-alvany mögül s megállott előt-
tem, egyólikus szépségében. Károsu hajlékony, termé-
velt, mint a fiatal czedrusnak. Ragyogó fekete haj-
gyűrűve omlott le vállaira. Az arca fehér volt, s
mint érett cseresznye olyan volt az ajkai.

Mielőtt még szólított volna neki, hogy sajnálom
amiért megzavartam a multságát, újból szólni kezdett.
— A szomszédja vagyok, festeni tanultok. Rikának
hívnak.

Viszonoztam a barátságos beintázkodási
— Pálnak hívnak. Nem csinálom semmit, nem
vagyok semmi.

Elcsettette magát, Zengő mély hangja volt, a mely
megborzongatta a hátamat.
— Akkor van ideje is, úgy-e Pál Zengő?
— Önnel adom az egészét — Rikának.

A barátság még volt közevesz azontúl, nem volt
más módellje, mint az. Lelesteftem szomszédom egy másuán,
yaltogó, pózoló, más, más, a kékfejezőssel. Mindig
ideálizálva. Pálnak szólított már és fejezővel egyé-
ként úgy voltak piros az ajkánál. Ha a lenyugró
nap alkonyatba, leritottam a kékfejezős, amint
Rika a műtermet nyerte, leültem a pamlagra egy-
más mellett. Ilyenkor játszott szoktunk. Játékaink azon-
ban nem voltak érzelmi fellángolások, mert Rika csak
a pajtasát látta bennem, én meg legjobban szerettem
heverésztüni a pamlagon és szeretni ezú nem kívántam.

III.

Egy napon Rika örömtől tánczolta jötti haza.

— Pali, Pali, szólt utjogva: aranyérmert nyertem
a fejeddel. Meg is vette egy vendégfős. Tulhaladó
boldogságban átölelt és megökölt. Nekem fáj a csölkja,
mert arra gondoltam, hogy a képen eladta egy vendég-
fősnek. Leült mellem a pamlagra és fennhangon ab-
rándozottam.

Azt mondták, tehetséges vagyok. Oh, én tud-
tam ezt régebb. Te is tudod ugy-e Pali? Oh, az semmi
amit eddig csináltam. Majd festek nekik olyat, hogy
elkhabulnak tőle. Tegyed, festelek meg Pali, szent Sebes-
tyénnek festelek meg. Nem lélel az aszkéta, sem a
holdog martir szent Sebestény; hanem az igazai pogány,
az erős.

Másnap így szólt hozzám:

— Egy kéréssem van Pali, tudom te nem fogsz
félre érteni. Erős vagy, mint egy pogány Isten, de a
lelked olyan mint egy leányé. Állasz-e aktot nekem?

Kínogndta. Nyomasztó csend támadt, s én már
éreztem, hogy Rika gondolkozik, vissza vonja e a ké-
rését. De én megelőztem.

— Miért ne kicsikém.

— Ó, a művészetnek, én neki hoztam meg az ál-
dozatot.

IV.
Az akt állás helyün fátaszó volt. Egy cölöp-
nek támaszkodtam; nélla hozzá is kötözött Rika. Min-
den felőráig állítottam, s én lefeküdtem egy medve-
bőrre az izzó kandalló elé.

Mióta az akt állás megkezdődött, közénk jött
valami, Rika olyan volt mint azelőtt de én, de én.

Egy napon mikor a homály már beállott, felül-
töztem a pamlagra ültem és Rika mellem. Nem tudom,
hogyan történt, egyszerre homályba borult a szemem, forró
vérhullámok száguldoztak ereimben, és már már kitar-
tam a káromat, hogy egy durva erőszakos öleléssel

egy, az Első magyar általános biztosító társaság által kiállított, a birtokos halálakor esedékesé vált életbiztosítási kötvényre, melyről az özvegynek, miután erről férje sohasem tett említést, tudomása sem volt. A végrehajtó ügyvéd nyomban barátságos arczot váltott és felkínálta az összeg bevételezése tárgyában szolgáltatás-ségét. Az özvegygel eziránt megjegyezvén, az ügyvéd a szükséges okiratokat két nap alatt beszerezte és további két nap után már a pénzzel együtt visszaérkezett Budapestről, ahol az összeget a társaság központi pénztáránál hiány nélkül kifizették.

A nagykikindai tanulság.

Megdöbbenő tanulságokat tár elénk a nagy, kikindai dráma. Nagyállású hatalmas embers-országgyűlési képviselőt ért utól a rettenetes soról Eremita Pál a kor gyermeke volt. A porb-vergődött fel díszes állására s szerzett százen-reket. Megvált benne a sűfs hed ma minde-tulajdonsága: okos, elszánt, a kifizetőt csel-érdekében semmit sem kímélő, semmi fáradságtól vissza nem riadó férfi előnyös tulajdonságai. Valóságos harczot folytatott, hogy vagyont szerezzen s az eszközökben, melyek új és több pénzhez jutatták váogatos nem volt. A törvényben nem az igazságot kereste, hanem a módot, amellyel az igazságtalan követeléseknek plauzibilis formát lehet adni és rengeteg vagyonának legnagyobb részét megnyert pörök révén szerezte. Akiket perelt s akiknek pénzt adott, kamatra, nagy kamatra, az ő véréből való vér, szerb parasztek voltak s ezekben az üzleekben nem az az elv vezérelte őt, hogy polgári haszna legyen s hogy a pénzt vissza kapja, hanem minél több kamatot szedjen s minél több alkalmat legyen a perlekedésre. A paraszti birtoknak legádázabb ellensége a per. A tanulatlan, törvény nem tudó kis gazdát egy tanu hamis vagy téves vallomása kiforgathatja a jussából, mert a mi polgári törvényeink a felperesnek sokkal több előnyt biztosítanak, mint az alperesnek. A beperelt ember valóságos vádlotként áll a magyar bíróság előtt, a bíró már eleve elfogult vele szemben s ez az elfogultság még a multból maradt a törvény alkalmazóira, amikor még börtönre lehetett vetni az adósokat Polgári törvényeinknek ezt a szellemét, a szerb parasztagazdák törvény-tudatlanság és ügyefogyottságát fényesen ki tudta aknázni Eremita

megszakítsam azt a gyöngéd viszonyt, melyet félve ápoltam, Mióta Rikát ismerem.

Erőt vettem magamon és rekedten az izgalomtól, beszélni kezdtem:

Rika, édes új távolabb, vagy talán én mennék el. Ki az utczára, ahol a szél fagyott havat röpítene arcomba.

— Mi bajod Pali? szólt gyengéden simogatva forró arcomat.

— Ne simogasd az arcom! Nem vagyok jó fiú s nem vagyok szentimitális miut egy vén német guvernante. Nézd, erősek, fiatalok vagyunk, jój a karomba majd elringatnak.

A felszabadult szenvedély egyszerre szerelmes szavak zahogó áradatát fakasztotta az ajkamon. Nem tudom mit, nem tudom meddig bes életem, nem is neki, de magannak. Amig egyszerre megdöbbenve hallgattam el. Most vettem észre, hogy Rika a pamlagra borulva sir. Fuldokló zokogása a szívembe markolt. Letérdelt előtte.

— Kicsikém bocsás meg örült voltam, ugy-e megbántottalak? No ne sirj, ne sirj kicsikém. Ugy-e nem sirsz? Nem teszem többet.

Sokáig pihegett még, mint a megijesztett kismadár s mikor megnyugodott, gyöngéd szóval bucsuzni kezdtem.

— Isten veled kicsikém, bucsuzom téled. Elmegyek, el kell mennem, hogy meg ne gyűlölj. Felejtad, el, hogy megbántottalak és ölelj meg — utoljára.

Vettem a kalapot és odamentem a pamlaghoz. Az uteliert megvilágította a teli hold s sütét a háttér-ből kisugárzott szent Sebestyén alakja: a mezitelen, a pegány szent Sebestyéné, aki az én meztelenségemből s ületett. Egyszerre néztünk felé mind a ketten.

Hallgattunk egy pillanátig. Azután Rika bágyan szerelmesen átolett és mikor menni akartam, halkan pedon sng a fülembé.

— És mi lesz Szent Sebestyéné? ...
Es én maradtam.

Bíró János.

Pál — és észperit magának egy óriási vagyont, anélkül, hogy bárki is ráfoghatta volna, hogy törvénybe ütköző módon szerzett valamit. Nem, Eremita Pál betartotta a törvényt, formáihoz görcsösen ragaszkodott. perelt, esküdt, tanukat állított, okmányokkal igazolt, betáblázott, végrehajtott s árvereztetett mindaddig, amig két paraszti ember agyon nem ütötte. Ez a két paraszti minden pert elvesztett vele szemben, kimondták a bíróságok minden forumon, hogy Eremita Pálnak teljesen igaza volt, amikor a két paraszti összes birtokát a saját tulajdonává tette — de ez a két paraszti mégis úgy tudta, hogy rettenetes gazság történt velük, amikor a folytonos perlekedés révén egész vagyonukból kiforgatták őket s miután már nem lehetett többé apellálni, ők ítétek iszonytatóan Eremita Pál fölött.

Nézzünk széjjel szép Magyarországon, hány Eremita Pál él a falvakban és városokban. Hány vagyonos s e révén tekintélyes és méltóságra vergődött ember él közöttünk, aki a kis gazdák földjére adott kölcsönök révén fél határokat váltott magához! Nem az az uzsora ez, melyet a törvény tilt, Mert hiszen magasabb kamatot 8 százaléknál a kötelezvényben nem tünnek ki. Kis gazda kiszípolozása, tönkre tétele a kötelezőn kívül történik, a részletfizetéseknel, a fizetés halasztásoknál és főleg pereknél. Per, per és folyton per, betáblázás és betáblázás a jelszava azoknak az embereknek, akik apró kölcsönök révén jutnak nagy darab földekhez.

Nincs az a falu, város, ahol ne élne ilyen alakok, akik hideg számításal, de mindig a törvény korlátain belül s a törvény kibúvóinak kitűnő ismeretével halózzák be a gazdákat, akik közül már oly sok ezer ébredt egy napon arra a tudatra, hogy kifúzták lábaik alól apai földjét anélkül, hogy ezért megfelelő értéket kapott volna.

Tizezerszámra járnak közöttünk a Sibirulok, akik nem verték ugyan agyon megrontójukat, de tudatában vannak annak, hogy gonosz, tervszerű, kiszámított fondorlatokkal a rossz törvények felhasználásával jutatták őket a koldusbotra.

Ez nagy baj, amely ellen nem véd az uzsoratorvény s amelynek a mi rossz és csel-szerűtlen törvénykönyvünk a melegágya.

HIREK.

— **Képviselőtestületi közgyűlés.** Szarvas község képviselőtestülete f. hó 14-én rendkívüli közgyűlést tartott. Tárgysorozat: 1. Az 1903. decz. 30-iki rendk. közgyűlés hit. jkőnyvének felolvasása. 2. Hitelesítőül felkértek Dr. Reismán Adolf, Gyuris Mihály. 3. Az 1903. évi zárszámadások felülvizsgálatára számvizsgáló küldöttség választása: Komlóvszki György, Valkovszki Mihály és Borgulya Pál. 4. Névszerinti szavazással való elhatározása annak, hogy az 1904. évi közpénztári pénzfelesleg a szarvasi pénztárban helyeztesék el. 5. A szarvasi tanító egyesület segélyezésére 100 kor. egyhangulag megszavazták. 6. Haviár Dániel indítványa az 1903. okt. 29-iki ülés jkőnyvének a jelen-voltakra vonatkozó részének kiigazítása iránt kiigazított akként, hogy Dr. Belopotoczki György jelen volt s a szavazásban részt vett. 7. A 249—1903. kgy. sz. határozat folytán névszerinti szavazással és általános többséggel való elhatározása annak, hogy a törzsvagyonot képező 5994 kor. 90 fillér készpénz ártézi kutak építésére felhasználják, 32 szavazattal egyhangulag elhatározott. 8. Előljáróság javaslata a 183—1903. kgy. számú határozat folytán az 1904. évi költségvetési hiány mi módon való fedezése tárgyában, a mult évi költségvetés arányában felhatalmazott az előljáróság, hogy a bevételeket és kiadásokat eszközölje. 9. Mérnöki jelentés Hraszkó János hasznosbér. visszatérítési ügyében visszatérít-ni határozott. 10. Iskolaszéki határozat Miháfi Emma ovónőnek folyó évi ápril. 1-ig való szabadságolása iránt, f. évi ápril. 1-ig szabadság adatott s helyettesítés czimén 60 kor. havi összeg megszavazta-tott. 11. Időközben érkező ügyek. 12. A vármegye azon határozata, melyben a község 1904. évi költségvetését jóvá nem hagyta, tudomásul vétetett.

— **A Szarvasi Nőegylet** f. hó 23-án, a kaszinóban korona estélyt rendez, melyre az érdeklőd-kezt ez uton hívja meg a vigalmi bizottság. — A nőegylet mult év decz. 19-iki hangversenyének jövedelmét Schreyer Ferencz ur utólag beküldött 20 koronával gyarapította, miért is fogadja a nőegylet köszö-netét.

— **Baleset.** Zúsz Lajos 13-án a köves uton kordén hajtatott, minthogy a köves ut nagyon canszós volt, lova elesett s ő oly szerencsétlenül kibukott, hogy a ballába kifűzcamodott.

— **Draskózi László** ki két ízben volt a szarvasi függetlenségiek részéről képviselőjelöltnek felléptetve s a ki 48 szavazattal maradt kisebbségben

a második választás alkalmával. Fáy István képviselő lemondásával megüresedett rimaszécsi kerületben lett képviselő nagy győzelemmel kerülve ki 1086 szavál Balájtly ellen jelöltjének 178 szavazati ellenében.

— **Elhalasztott Concert.** A szarvasi főgymnasium Vajda ös képző köre, f. hó 16-ára kitűzött hangversenyét, tekintettel az ügyvédjelölteknek ugyan ekkor tartandó multságára másnapra, az az 17-ére halasztotta el.

— **Eljegyzések.** B a a n Zoltán okleveles jegyző, Szarvas községi irnok eljegyezte Soborsinban Lippert Imre nyugalmazott vasuti pénztárnok leányát Teréziát. — B e n c z u r Mihály szarvasi ág. ev. tanító jegyet váltott öz. Páll Sándorné leányával, Honkával.

— **A keddi hetipiacra** volt elhajtvá 283 drb sertés, 18 drb juh, 9 drb szarvasmarha; Pénteken pedig 162 drb sertés, 12 drb juh, 1 ló, 5 drb szarvas-marha.

— **Játék a fegyverrel.** Zsiros Pál 14 éves csabai iparos-tanoncz revolverrel játszott. A ravasz nem akart lecsapódni s a fiu derekához szorította a csövet s úgy igyekezett forgatni a fegyver dobját. Közben a revolver elsült s a fiu derekát erősen megsebezte: Az volt a szerencséje, hogy a csövet letelé tartotta, más-külömben mellébe turódik a golyó. Most a csabai kór-házba ápolják.

— **Közrekerült lótolvaj.** Folyó hó 12-én este 6 órakor Jancsó György érpárti szőlei lakásáról egy drb 60 korona érő lovat ismeretlen tettes ellopott, rövid nyomozás után sikerült a tettest Nagy János olá-czigány személyében letartóztatni, ki beismerte, hogy ő lopta el Jancsó lovat és leszurta, a bórét pedig eladta 12 koronáért.

— **Ismeretlen tyuktolvaj.** Batta János szarvasi lakosnak január 10-én éjszak 3 drb tyukját ismeretlen tettes ellopott.

— **Védkezés.** Egy jóképű atyafi beállt a bíróhoz. Leveszi a sipkáját, azután egy hangos „Adjék Isten”-nel kezét nyújt a bírónak.

— **Ílát begyűttem,** hogy azt a bizonyos sort el-csináljuk.

— **A bíró** beszélgette a panaszt, akinek a feje ugyanekak be van kendőke bugyolálva.

— **Kend** hagyta helyben ezt az embert?
A vádlott egyet ránt a vállán.

— **Hát én, én.** Összekülönböztünk, oszt a koma feje nagyon lágy volt.

— **Hát** beismeri tettét?
— **Ha** muszáj, há' igen.

— **Tud** valamit a vedelmére felhozni?
— **Hiszen** tudni, tudnék, de hát . . . ízé, sokan

vagunk. . . vagy mi.

— **No,** csak ki vele bátran.

— **Az** atyafi meg szétnyíja elől a nagy szűrt és egy kosart huz elő.

— **Tisztelteti** az anyjuk, egynehány tojást küldött.

CSARNOK.

Azt monddod . . .

Azt monddod, nem tudok szeretni,
S hogy szerelmünknek vége van. . .
Azt monddod, nyugtom soha nem lesz,
Borus leszek és nyugtalan.

Igaz, minden, mit nekem jószol
Boldog soha én nem leszek,
Rideg, kiellen életuton
Busan, magánosan megyek.

De oh, ne átkozz és ne gyűlölj
Felejtse engem, gyermekem!
Hogy el kell egymástól szakadnunk,
Igy rendelé azt végezetem.

A lelke nem tud megnyugodni
Elszálltak a szív vágyai
Mi sem maradt, csak néhány emlék
S elmúlt szerelmek álmai.
Kádár László.

Ethervadt.

Az én virágom elhervadt már,
Az én napom lealkonyult.
Szarvas avar közt jár a lábam
Szívem hideg, homlokom elborult.

Hüba hittem és reméltem
Hogy jönnifog egy szerelem,
Hogy lesz még egy lány a világon. . .
A szerelem már nem játszik velem.

Egy régi emlék el csak bennem
Az is kopik, halványodik.
Az első és utolsó szerelemről
Hűlő szívem még most is álmodik.

Virág.



Vasuti menetrend.

Indul Szarvasról:

Mezőtúr felé reggel 8 óra 44 p. — Délután 1 óra 49 p. — Éjjel 8 óra 20 perczkor.
 Mezőhegyes felé éjjel 3 óra 39 p. — Délután 1 óra 35 perczkor.

Érkezik Szarvasra:

Mezőtúrról éjjel 3 óra 32 p. — Délután 1 óra 8 p. — Este 5 óra 56 perczkor.
 Mezőhegyes felől reggel 8 óra 24 p. — Délután 1 óra 34 perczkor.

Felelős a szerkesztésért Sámó A. a kiadó.

Hirdetéseket

ajánljuk áron felvesz

Szarvas és Vidéke

kiadóhivatala.

Sz. 9285—1903. tkv. sz.

Arverési hirdetményi kivonat.

A szarvasi kir. jbiróság, mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy a b.-szentandrászi tpenztárnak, végrehajthatónak Braun Jakabné szarvasi lakos végrehajtást szenvedő elleni 2950 K tökéletesítés és jár. iránti visszégrehajtási ügyében, a gyulai kir. tszék (szarvasi kir. jbiróság) területén levő, a szarvasi 4897. sz. tkvben A + 1 rsza felvett 944—945. hr. 857. új házszámu ház és 416 □ öl udvarra, 200 kor. megállapított kikiáltási árban, Dr. Barta Ignác deitai lakos késedelmes vevő, vesztélyére 200 kor, kikiáltási árban, a visszárverést elrendelte, és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1901. évi február hó 5. napján, ó. e. 9 órákor a szarvasi kir. jbiróság árverelő helyiségében megtartandó nyilvános árverésen eladtni fognak.

Árverezni szándékozők tartoznak az ingatlan becsárának 10. százalékát készpénzben; avagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi. nov. 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8 §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bannapénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kir. jbiróság mint tkvi hatóság.

Szarvason, 1903. december hó 27-én.

Schabatka, kir. albiró.

Özv. Kusztyos Kálmáné
 elvállal tanuló leányokat felső ruha rajz-
 tanításához. Január 20-ától Február 20-ig.
 Tanulni akarók jelentkezhetnek Beliczai-u. 10.
 E hónap alatt maguknak varrhatnak a-leányok.

Megnyilt a gép-harisnya kötöde.

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy Szarvason (Hunyady-utca 1656 hsz. a.) **gép-harisnya** kötödét nyitottam, hol új, — valamint harisnya fejeléseket is elvállalok.

Harisnya fejelés páronként 50 fill.

A n. é. közönség b. pártfogását kérve vagyok

tisztelettel

Czupra Jánosné.

Mozaik és Cementáru

GYÁR SZARVASAON.

Alólirott cég gyártja itt helyben

czement lapokat
márvány mozaik lapokat
műkő lapokat minden mintával
konyha, folyosó és előszobák kirakására.

Elvállal összes TERAZZO és BETONIROZASI mintákat ugy helyben mint vidéken.

BUK ADOLF

tégla-cserép és cementáru gyár
SZARVASON.

Olcóság! Letkiismeretesség!

Saját érdekében hirdessen kiárólag

LEOPOLD GYULÁ

KÖSZVÉNY ÉS CSÜZ ELLEN-LEGSIKERESEBB A KRIEGNER-féle

REPARATOR

1 üveg 2 korona, két üveg 1 kor.

Főraktár: KORONA-GYÓGYSZERTÁR, Budapest, Calvin-tér.

KIVÁLÓ SZERENEGEI: ELOZKENYSEG!

SZERENDE-NAPTÁR INGYENESBEAMÉNTVE!

KIRÁLYFI ÉS TÁRSA

BANKHÁZA, BUDAPEST, ANDRÁSSY-UT 60.

100,000 aranyjegy, 55,000 nyér. — Nyeremények összege 14,459,000 korona.

hirdetési irodája által, Budapest, Erzsébet-körút 6a.

Szakavatottsági Pontosság!

Császárfürdő

téli és nyári gyógyhely BUDAPESTEN.

Elsőrangú kénes hévízi gyógyfürdő, páratlan gőzfürdővel, legmodernebb iszapfürdővel, pompás ásványvizuszodákkal, kő- és kádfürdővel.

200 kényelmes lakosztóval.

Prospektus kívánatra ingyen és bérmentve.

HÓTEL PARIS SZÁJLODA

Szálló: SIMON PÁL.

BUDAPEST, VI., VÁCZI-KÖRÚT 25. SZ.

100 szoba 220 K-ól. Fejebb kiépítéssel és villanyvilágítással együtt. Fűtő, cirkusztűzhely, étterem és sörszalon a házban. Világos vasuti megállóhely az épület mellett.

Összes pályaudvarok és hajók felé.

A Kisbirtokosok Országos Földhitelintézete

BUDAPEST, V., GEZA-UTCA 2.

300 koronától kezdve ad törlesztéses záloglevél-kölcsönöket, melyek után

10 évi törlesztés:	2% levetéssel:
10 évi a tőke 4% 2.00%	10 évi a tőke 4% 2.00%
15 évi a tőke 4% 2.50%	15 évi a tőke 4% 2.50%
20 évi a tőke 4% 3.00%	20 évi a tőke 4% 3.00%
25 évi a tőke 4% 3.50%	25 évi a tőke 4% 3.50%
30 évi a tőke 4% 4.00%	30 évi a tőke 4% 4.00%

Törlesztő járékul a törlesztéssel együtt.

Bővebb felvilágosítást az intézet díjmentesen ad.

REMINGTON

LEGKÖRLETESEBB IRÓGÉP UJ MODELLJE megjelent! PROSPEKTUST KÜLD.

GLOGOWSKI

BUDAPEST ANDRÁSSY-ÚT 12.

FEJELMŰHATATLAN

On nagyon idősnek látszik!

Fesse haját a **CZERNY-féle Canningene** HAJFESTŐ-SZERREL.

VERGYÓGYÍTÁS

A legkisebbsébb gyógymód: asthma, szív-, gyomor-, tüdő- és bőrbaj, szélhűtés, elmezavarás ellen. Megalapítója és egyedüli képviselője: **D. KOVÁCS J.** fővárosi orvos. BUDAPEST, V., VÁCZI-KÖRÚT 18. SZ. I. EM.

KLIVÉNYI FERENCZ

vendéglős elsőrangú étterem Budapest, VI., Andrassy-út 39.

Külön magyar konyha, valódi tiszta borok és a világhírhírű „PSCHORRBRÄU” egyedül kimérés.

UGORKATEJ

Az egyedül létező valódi angol SZÉPÍTŐSZER a Balassa-féle valódi angol mely azonnal eltávolít minden szepit, májtortot, pattanást, mitesszert stb. és az arcnak üdöcséget, fiataloságot kölcsönöz. Hőlygeknek nélkülözhetetlen!

Egy üveg ára 2.— K. bozzá ugorka-szappan 1.— K. puder 2.— K.

Postai szétküldés naponta. Főszékhely: **Balassa Kornél** gyógyszerész: Budapest Erzsébetfalva.

OSERS és BAUER

MOTORGYÁR BÉCS

BUDAPEST V., Lipót-körút 7.

Benzin- és petrolin-motorok

Benzin- és petrolin-lokomobilok

Szivógáz-motorok 2—3 fillér üzemköltséggel.

Ezerjegy berendezések működésben. — Elsőrendű gyártmány. — Kedvező üzleti feltételek.

LEON és OLÁH

Budapest, IV., Kossuth Lajos-utca 4.

Mintákkal az ország minden részébe legyező és bérmentve küldenek.

Shacia

KRIEGNER-féle

FORMÁTÁR: CRÉME 2 KOR. KORONA PUDER 1. GYÖZSERTÁR BUDAPEST, JELINÉ SZAPPAN 1. TAVASZSZEZSI KEDVE

PLATSCHEK VILMOS

FÉRFI- és GYERMEK-ruha áruház Budapest, IV., Károlyi Városház (Károly-körút)

Elismert legelső, legszolidabb



**FONTOS
GYOMORBAJOSOKNAK!**

Étvágyhiányt, gyomorfájdalmakat,
(melyéset, gyomorgyengeséget,
emésztési zavarokat, főtájást stb.
megszünteti azonnal a világhírű valódi

Brády-féle

MARIACELLI GYOMORCSEPPEK.

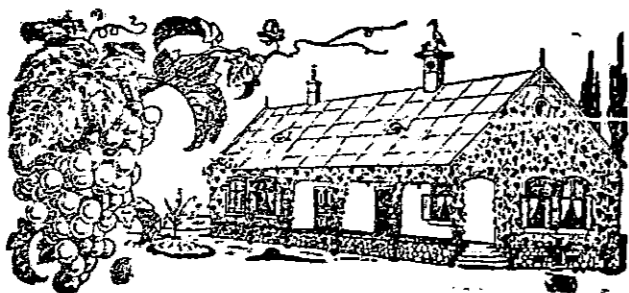
Sok ezer köszönő és elismerő nyilatkozat: Kis üveg
háználattal 80 fillér, nagy üveg 140 korona.
Gyógyszertárakban kapható.

Főraktár: **Brády C.** gyógyszerháza
a „Magyar királyhoz“ Bécs, honnan ktvánatra
ingyen küldetik az érdekes „Specialbroschür.“

5 kor. beküldése után 6 kis üveg.
4-50 kor. beküldése mellett 3 nagy
üveg lesz bérmentve küldve. Kép-
viselet Magyarország részére:

TÖRÖK JÓZSEF
gyógyszertára Budapest,
Király-utca 12.

*Ovakodjunk
utánzatoktól!*
A valódi *Maria-
celli* gyomor-
cseppek fenti
védjeggyel és
aláírással kell,
hogy ellátva
legyenek.



Szőlőlugast

ültessünk minden ház mellé és kertjeinkben
föld- és homoktalajon.

Erre azonban nem minden szőlőfaj alkalmas
(bár mind „szó“ természetű) mert nagyobb része
ha megnő is, tervést nem hoz, ezért sokan nem
érték el eredményt eddig. Hol lúgnak alkalmas
fajokat ültettek, azok bőven ellátják házukat az
az egész szőlőérés idején a legkitünőbb muska-
tály és más édes szőlőkkel.

A szőlő hazánkban mindenütt megtermes-
ni csen oly ház, melynek fala mellett a legcsi-
kélyeb gondozással felgyelhető nem volna, ezen-
kívül más épületeknek, kerteknek, kerítéseknek
stb. leginkább dísz, anélkül, hogy legkövesebb
helyet is elfoglalna az egyebet használható ré-
szekből. Ez a leghaladatosabb gyümölcs, mert
minden évben terem.

A fajok ismertetésére vonatkozó, színes fény-
nyomatú katalógus bár. nek ingyen és bérmentve
küldetik meg, aki címét egy levelezőlapon
tudatja.

Cím:

Ermelléki első szőlőoltványtelep Nagy-Kágya,
u. p. Székelyhid.



ELSŐ KÉZBŐL: A GYÁRBÓL VASÁROL ÖN
OLCSÓN és LEGJOBBAN.

Első — magyar hangszergyár villamos erőre be-
rendezve.

STOWASSER J.

cs. és kir. udvari hangszergyáros, hadseregszállító,
A Rakóczi javított Tarogató egyedüli feltalálója

BUDAPEST, II., Lánchíd-utca 5.

Ajánlja a saját gyárában készült összes réz-, fa-, fúvó- és vonós hangszereket

Hegedűk, gordonkák, bőgők, fuvolák,
klarinétek, trombiták és cimbalmok

Tarogató ára 30 frttól (60 kor.) feljebb, iskola hozzá ingyen.

Zenekarok teljes felszerelése olcsó árban előnyös fizetési feltételek
mellett.

Harmonikák elpusztíthatatlan erős hangokkal.

Javítások specialis kivételben gyorsan és pontosan eszközölköttek, vonós hangszerek a
legjobb találmányu hangfokozó gerendával, melyért garantiát vállalok.

ÁRJEGYZÉK minden hangszerről külön-külön kérendő, mely bérmentve megküldetik.

Adler-féle **Havanna-rumot tessék**



nyomatékosan kérni, mert számta-
lan súlyú utánzat van forgalomban.

ADLER és GOLD KASSA. cs. és kir. ud-
vari szállítók

KAPHATÓ: az összes fűszer és csemege üzletekben.

OH JAJ!

Köhögés, rekedtség és elnyálgásodás ellen gyors és
biztos hatásúak

ÉLJEN



Egger mellpasztillái,

az étvágyat nem rontják és kitünő ízűek.

Doboza 1 korona és 2 korona.

Próbadoboz 50 fillér.

Fő- és szétküldési raktár:

„NADOL“ GYÓGYSZERTAR

Budapest, VI., Váci-körút 17.



Egger mellpasztilla
csakhamar
meggyógyított.

Megfojt ez az
átkozott köhögés!

Kapható Szarvason:

Medveczky J., Ackermann Gy., Bugyis Andor, gyógyszertárakban.

**TRNOVSZKI
FERENCZ**

Műselyemfestő
és vegyszeti
ruhatisztító in-
tézete
SZARVASON
(1037) házszám.

Tiszta és mindenféle festő és fűző ruhákat vegyileg, fes-
tek mindenféle színe mindenféle szelymet, egészben
csak a dísz tejűdik le és a melyet mintázni kell plüsst
básonyt, egyterítőket, lüszert és mindennemű karton,
kelmeket, keznyúl et, n. p. 17. dí. harisnyát, szőnyeget
függőyöket mindenféle gy. pinkelmeket stb. stb.

Gyászestekben 48 óra alatt — valamint
videki megrendelések pontosan és gyorsan esz-
közlötteknek.

A pozsonyi kiállításon arany éremmel kitüntetett

„Weisenbacher“-féle **COGNACOT**

ajánljuk a nagyérdemű közönség szives figyelmébe, mint valódi és tiszta borpárlatot
s kérjük össze nem tévesztetni ama sok, csak hideg keverés útján készült árukkal.

Hankus és Cserenyák tulajdonosok, Salgó-Tarjánban. Főraktár
Szarvason: Erdős és Steiner unaknál
ugyszintén kapható minden jobb fűszer- és csemege-üzletben.

Nyomatot a „Szarvas és Vidéke“ gyorsajtóján.